

**MINISTÈRE DES AFFAIRES ÉTRANGÈRES DU ROYAUME DES PAYS-BAS  
LA HAYE**

CONVENTION SUPPRIMANT L'EXIGENCE DE LA LÉGALISATION DES ACTES  
PUBLICS ÉTRANGERS  
(La Haye, le 5 octobre 1961)

Notification conformément à l'article 15 de la Convention

**ENTRÉE EN VIGUEUR**

**La Mongolie** a déposé son instrument d'adhésion à la Convention susmentionnée le 2 avril 2009 auprès du Ministère des Affaires Étrangères du Royaume des Pays-Bas, en conformité de l'article 12, premier paragraphe, de la Convention.

L'adhésion a été communiquée aux États contractants par la notification dépositaire No. 3/2009 du 22 avril 2009.

Des États contractants ont élevé des objections à l'adhésion de la Mongolie avant le 1<sup>er</sup> novembre 2009, à savoir l'Allemagne, l'Autriche, la Belgique, la Finlande et la Grèce, dont les déclarations sont données ci-dessous. Par conséquent, la Convention n'entrera pas en vigueur entre la Mongolie et ces États contractants.

Conformément à son article 12, troisième paragraphe, la Convention entrera en vigueur entre la Mongolie et les autres États contractants, qui n'ont pas élevé d'objection à son encontre, le 31 décembre 2009.

**OBJECTIONS**

**Allemagne, 22-10-2009**

*(Traduction)*

La Mongolie a notifié son adhésion le 2 avril 2009 à la Convention supprimant l'exigence de la légalisation des actes publics étrangers, signée à La Haye le 5 octobre 1961.

La République fédérale d'Allemagne élève par la présente une objection à l'encontre de l'adhésion de la Mongolie en se référant à l'article 12, deuxième paragraphe, de la Convention.

**Autriche, 18-09-2009**

*(Traduction)*

...en se référant à l'article 12, paragraphe 2, de la Convention supprimant l'exigence de la légalisation des actes publics étrangers, signée à La Haye le 5 octobre 1961, la République d'Autriche élève une objection à l'encontre de l'adhésion de la Mongolie à ladite Convention.

**Belgique, 21-10-2009**

L'Ambassade souhaite par la présente faire opposition à l'adhésion de la Mongolie à cette convention, conformément à l'article 12, alinéa 2.

**Finlande, 28-10-2009**

*(Traduction)*

En application de l'article 12, deuxième paragraphe, de la Convention, la Finlande élève une objection à l'encontre de l'adhésion de la Mongolie. La Convention n'entrera donc pas en vigueur entre la Mongolie et la Finlande, en application de l'article 12, troisième paragraphe.

**Grèce, 30-10-2009**

*(Traduction)*

...conformément à l'article 12, deuxième paragraphe, de la Convention supprimant l'exigence de la légalisation des actes publics étrangers, signée à La Haye le 5 octobre 1961, le gouvernement de la République hellénique élève par la présente une objection à l'encontre de l'adhésion de la Mongolie à la Convention susmentionnée.

La Haye, le 12 novembre 2009

XII Légalisation No. 9/2009

**MINISTRY OF FOREIGN AFFAIRS OF THE KINGDOM OF THE NETHERLANDS  
THE HAGUE**

CONVENTION ABOLISHING THE REQUIREMENT OF LEGALISATION  
FOR FOREIGN PUBLIC DOCUMENTS  
(The Hague, 5 October 1961)

Notification pursuant to Article 15 of the Convention

**ENTRY INTO FORCE**

**Mongolia** deposited, in accordance with Article 12, first paragraph, of the above-mentioned Convention, its instrument of accession to the Convention with the Ministry of Foreign Affairs of the Kingdom of the Netherlands on 2 April 2009.

The Contracting States were informed of the accession by depositary notification No. 3/2009 of 22 April 2009.

Some Contracting States raised an objection to the accession of Mongolia before 1 November 2009, namely Austria, Belgium, Finland, Germany and Greece, whose declarations are given below. Therefore, the Convention will not enter into force between Mongolia and the above-mentioned Contracting States.

The Convention will enter, in accordance with its Article 12, third paragraph, into force between Mongolia and the other Contracting States, which have not raised an objection to its accession, on 31 December 2009.

**OBJECTIONS**

**Austria, 18-09-2009**

...with reference to Article 12, paragraph 2, of the Hague Convention Abolishing the Requirement of Legalisation for Foreign Public Documents of 5 October 1961, the Republic of Austria raises an objection to the accession of Mongolia to the said convention.

**Belgium, 21-10-2009**

*(Translation)*

The Embassy hereby wishes to raise an objection to the accession of Mongolia to the mentioned Convention, in accordance with Article 12, second paragraph.

**Finland, 28-10-2009**

Pursuant to Article 12, second paragraph, of that Convention Finland hereby objects to the accession of Mongolia. Consequently, pursuant to Article 12, third paragraph, the Convention shall not enter into force between Mongolia and Finland.

**Germany, 22-10-2009**

*(Translation)*

Mongolia has declared its accession on 2 April 2009 to the Hague Convention abolishing the requirement of legalisation for foreign public documents of 5 October 1961.

The Federal Republic of Germany hereby raises an objection to the accession of Mongolia with reference to Article 12, second paragraph, of the Convention.

**Greece, 30-10-2009**

...in accordance with Article 12, paragraph 2 of the Hague Convention abolishing the requirement of legalisation for foreign public documents of 1961, the Government of the Hellenic Republic hereby raises an objection to the accession of Mongolia to the above mentioned Convention.

The Hague, 12 November 2009

XII Legalisation No. 9/2009